### **NOVEMBRE-DÉCEMBRE 2014**



LE PÉRIODIQUE D'INFORMATION DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINTE-ÉMÉLIE-DE-L'ÉNERGIE



Le 13 septembre dernier, Marianne Senez, de Sainte-Émélie-de-l'Énergie, participait à la finale du Petit festival de la chanson de Granby. Lire les détails aux pages 10 et 11.

| <b>SOMMAIRE</b>              | Message de la SQp.10-11          |
|------------------------------|----------------------------------|
|                              | Loisirs de Ste-Émélie incp.12-13 |
| Le mot du conseilp.2-3       | Écho de la MDJp.15               |
| Bibliothèque municipalep.6   | AQDR Comité Ste-Éméliep.16       |
| Les Ami(e)s d'Éméliep.7      | FADOQ Club Ste-Éméliep.17        |
| Gît'Enfantp.8                | Club optimistep.18               |
| Centre Au Cœur des Femmesp.9 | La page Desjardinsp.22           |
|                              |                                  |

## Le mot du conseil ...

### Une première année, un bilan...

Lorsqu'on voit les saisons changer, on a parfois le réflexe d'essayer de se remémorer ce qu'on faisait à pareille date l'année précédente. À Ste-Émélie-de-l'Énergie, il y a presque un an jour pour jour, étaient élus six nouveaux membres du conseil. Le maire sortant, lui, rentrait à son poste avec son équipe toute neuve. Nous étions armés d'un enthousiasme et d'une volonté incroyables. Nous savions que nous avions du pain sur la planche pour mener le programme annoncé, mais confiants en notre capacité de travailler ensemble, nous avons avancé bille en tête dans cette grande aventure.

Nous voulions être partout, tout mener de front. À l'exception d'Atchez, nous ne connaissions pas encore le rythme municipal, celui souvent imposé soit par la MRC, la réglementation, les ministères, les considérations internes, les préoccupations citoyennes, etc. Il a fallu aussi se faire au rythme qu'on n'a d'autre choix d'adopter lorsqu'on est élu, travailleur à temps plein et parent en même temps. Ce ne sont pas des excuses pour nous défiler, mais plutôt des éléments dont il faut nous-mêmes tenir compte lorsqu'on trouve que nos dossiers n'avancent pas assez rapidement. Dans la dernière année, le conseil municipal s'est réuni en moyenne une fois par semaine. Rencontres préparatoires, séances du conseil, comités de travail auxquels s'ajoutent des rendez-vous divers avec des partenaires, des commerçants, des fournisseurs, etc, font partie intensément de notre vie depuis le 3 novembre 2013. On ne veut pas se plaindre, mais simplement nommer ce qui n'est pas perceptible pour tous.

Parce qu'on le sait, la question qui brûle les lèvres de beaucoup de monde est : qu'est-ce qui a changé depuis un an? Nous avons tenté d'y répondre. Ce n'est pas un rapport exhaustif. Et il faut savoir aussi que ce qui bouge dans un village n'est pas que le fruit du labeur du conseil municipal.

Plusieurs acteurs essentiels au développement de Sainte-Émélie contribuent jour après jour à la faire avancer et rayonner un peu plus. Parfois le conseil prend du leadership dans les initiatives, parfois il se place en soutien aux projets que mènent tambour battant organismes, entreprises, citoyens du milieu. Il est important également de souligner que même si nos mains se mêlent à la pâte bien souvent, c'est lorsqu'on peut compter aussi sur les employés municipaux que les idées ou décisions se transforment en actions concrètes.

Ci-dessous, une liste de ces travaux dont nous sommes fiers. Pas nécessairement pour leurs résultats tangibles, mais pour le chemin parcouru jusqu'ici vers leur réalisation. Certains de ceux-là avaient même été initiés avant nous, vous saurez vous en souvenir, et nous avons continué à les faire avancer.

- Un barrage tout neuf à la plage;
- Quelques actions en matière de sécurité au cœur du village : participation au réaménagement de la rue St-Michel devant le Bonichoix et installation d'un panneau radar électronique à l'entrée Nord ainsi que de plusieurs dos d'âne et pancartes amovibles;
- Une entente de gestion avec Saint-Jean-de-Matha pour notre service d'incendies;
- Des nouvelles bactéries pour éliminer nos boues;
- Un soutien au premier Carnaval Neiges et Lumière;
- Une infirmière en milieu rural au cœur du village;
- Un nouveau look pour l'Écho;
- La démarche Municipalité Amie des aînés bien amorcée (MADA);
- Une cure de beauté à l'intérieur de la salle JAL;
- Des démarches prometteuses avec la municipalité de Saint-Damien pour la montagne d'Émélie;

## Le mot du conseil ...

- La création d'un comité Ressources humaines et un premier diagnostic d'un consultant externe sur notre appareil municipal;
- Un projet subventionné dans le cadre du Programme de développement régional et forestier (PDRF) 2014-2015 pour la réfection de nos sentiers;
- Une vigie pour la protection de nos forêts au Lac Koël;
- Des vitrines décorées au cœur du village;
- Un renouvellement au sein de l'équipe de la voirie ;
- Première participation au Salon Boisés et forêts;
- L'amorce de l'analyse de nos infrastructures municipales et des besoins des organismes du milieu en matière de locaux;
- Les débuts de la refonte des taxes de services pour l'usage non résidentiel;
- Un site internet en rénovation;
- La mise en place d'un comité pour l'actualisation du Programme particulier d'urbanisme;
- Une participation à la Table jeunesse émélinoise, au Comité environnement de la MRC, au comité accompagnateur du projet PARSIS du Gît'Enfants;
- Un vent de fraîcheur aux séances du conseil : comité d'accueil, bons coups du mois, transmission « papier » des dépenses.

Avant même que ne s'éteigne la bougie sur le gâteau de notre premier anniversaire, nous serons déjà au travail pour poursuivre ce mandat que vous nous avez confié, conscients qu'après un an la liste des choses à faire est loin d'être épuisé.

Au moment où nous commencions à mettre en page ce bulletin municipal, nous apprenions la démission de Madame Lucie Boucher, conseillère au poste #3, nouvellement porteuse du chapeau « Environnement et hygiène du milieu ». Nous avons encore très peu de commentaires à émettre, encore surpris et désolés de sa décision. L'engagement et le dévouement exemplaire de Lucie dans les loisirs ont fait d'elle une personne dont Sainte-Émélie aura beaucoup de mal à se passer. Porteuse de grandes convictions environnementales, elle était prête à mener plusieurs batailles pour la santé de ses concitovens. Des raisons tout à fait personnelles la conduisent à renouer avec sa région d'origine. Tous les membres du conseil municipal unissent leur voix pour la remercier pour cette année engagée et lui souhaitent du bonheur pour la suite.

Voir la page 4 concernant la procédure lors de la démission d'un élu ou d'une élue.

#### Atchez Arbour, maire

Martin Langlois, siège #1, administration et maire suppléant

Jacinthe Perron, siège #2, loisirs et culture

Vacant: siège #3, environnement et hygiène du milieu

Martin Héroux, siège #4, urbanisme

Pascal Fiset, siège #5, transport routier

Marie-Josée Lebel, #6, sécurité publique



### Procédure

### Les étapes à suivre lors de la démission d'un élu

Le greffier ou secrétaire-trésorier accuse réception de la L'ÉLECTION PARTIELLE OBLIGATOIRE lettre de démission.

Le conseil en sera avisé lors de la première assemblée de conseil qui suit.

Lorsqu'il y a plus de douze (12) mois entre la date de démission et la tenue d'une élection générale, une élection partielle est obligatoire.

Le greffier ou secrétaire-trésorier choisit la date de la tenue de l'élection. Un délai de quatre (4) mois, depuis l'avis de démission donné au conseil, est autorisé pour choisir le dimanche de la tenue de l'élection.

### **ÉLECTIONS MUNICIPALES DIRECTION DES OPÉRATIONS ÉLECTORALES DGE-1009.3**

**GUIDE – ÉLECTIONS MUNICIPALES** 

(Articles de Loi / Code des Municipalités) Loi sur les élections et les référendum LES PROCÉDURES POUR COMBLER LES VACANCES LE CONSTAT DE LA VACANCE ET L'AVIS AU CONSEIL

#### Le constat de la vacance

Art. 333 - Dès que le mandat d'un membre du conseil prend fin, le greffier ou secrétaire-trésorier constate la vacance au poste à la date effective.

#### L'avis au conseil

**Art. 333** - Le greffier ou secrétaire-trésorier qui constate la vacance d'un poste en avise le conseil à la première séance qui suit.

### **OU FACULTATIVE**

#### L'élection partielle obligatoire

Art. 335, al. 1 - Lorsque la vacance à un poste de membre du conseil est constatée par le greffier ou secrétairetrésorier plus de douze mois avant le jour prévu pour la tenue de l'élection générale à ce poste, une élection partielle est obligatoire. Le conseil n'a pas le pouvoir de décréter que cette élection n'aura pas lieu ou que le poste demeurera vacant.

Art. 339, al. 1 - Le scrutin doit être fixé parmi les dimanches compris dans les quatre mois de l'avis au conseil.

Art. 339, al. 1 et 3 - Le choix de la date du scrutin appartient au greffier ou secrétaire-trésorier en sa qualité de président d'élection. Le choix doit être fait dans les trente jours qui suivent l'avis au conseil de la vacance. Dès qu'il a arrêté son choix, le président d'élection en avise le conseil. Il n'est pas nécessaire que ce soit dans le cadre d'une séance du conseil.

### **Erratum**

Dans notre Publipostage de la semaine du 17 octobre, une erreur s'est glissée dans le numéro de téléphone pour rejoindre Hydro-Québec. Le bon numéro est le 1 800 569-2577 et non le 1 800 567-2577.

Nous sommes désolés des inconvénients que cela a pu vous occasionner.

Si vous avez des questions concernant les nouveaux compteurs, n'hésitez pas à contacter Hydro-Québec au 1 855 462-1029.

### L'Écho

#### Dates de tombée des prochaines parutions

Le 10 décembre 2014 pour la parution de janvier - février 2015 Le 10 février 2015 pour la parution de mars - avril 2015

#### Par courriel seulement:

Les textes qui ne seront pas envoyés par courriel ne seront pas inclus dans les prochaines parutions.

Martine Pinard Téléphone: 450-886-3823 poste 8 Courriel: mpinardcommis@intermonde.net

#### Grille des tarifs pour le journal l'Écho à partir de 2013

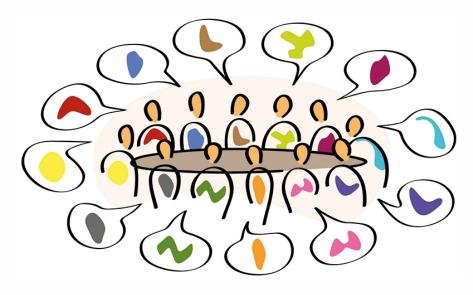
\* Pour les organismes à but non lucratif de Sainte-Éméliede-l'Énergie, c'est sans frais pour une page maximum.

| Carte d'affaires                    | 25\$  |
|-------------------------------------|-------|
| 1/4 page                            | 50\$  |
| 1/2 page                            | 70\$  |
| 1 page                              | 100\$ |
| Tarif carte d'affaires pour l'année |       |
| La première parution est gratuite.  |       |

## Consultation citoyenne

Municipalité Amie des Aînés (MADA)

## Sainte-Émélie-de-l'Énergie



### 29 novembre 2014 à 9 H 00

à la Salle paroissiale (Église)

Brunch léger offert gratuitement sur place

Inscriptions: (450) 886-3823 poste 0

Date limite d'inscription : 21 novembre 2014 S'adresse aux personnes de 50 ans ou plus





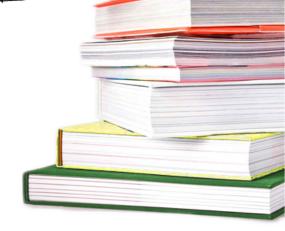






# BIBLIOTHEQUE MUNICIPALE

Mardis de 17H à 20 Jeudis de 13H30 à 16H30 Samedis de 10H à 13H



Bonjour à tous,

Les jeunes sont de retour à l'école, et chacune des classes de l'école **Ami-Soleil** a déjà bénéficié d'une visite à la bibliothèque pour emprunter 50 livres par classe. Chaque groupe a aussi eu le privilège d'une "heure du conte" lors de sa visite. La section des jeunes souhaite la bienvenue à Hélène Ross, notre nouvelle bénévole.

Nous avons une équipe de douze **bénévoles** qui accueille les lecteurs lors de leurs visites. Malheureusement, Michel Beaumont nous annonce sa démission et nous lui offrons tous nos remerciements pour son dévouement les jeudis et samedis.

Le 30 septembre, nous avons eu un **échange de quelques centaines de livres** et nos étagères sont maintenant garnies d'un nombre équivalent de belles trouvailles. Pour les adultes, la collection thématique comprend des livres audio.

Les 6 et 7 décembre, les bénévoles de la bibliothèque participeront au **Marché de Noël**. Passez nous voir; nous aurons des livres usagés en bon état à vendre.

Au temps des fêtes, la bibliothèque sera fermée les jeudis 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier 2015.

Au plaisir de vous voir parmi nous.

**Diane Durand** *Responsable* 

France Conochie Bénévole

**Des ressources pour vous faire épargner!** Saviez-vous qu'en moyenne, une famille qui fréquente la bibliothèque épargne plus de 1 500\$ par année? Plus que des livres, la bibliothèque vous offre une foule de ressources accessibles à distance dans le confort de votre foyer. Naviguez dans le catalogue de votre bibliothèque : mabibliotheque.ca/cqlm

Votre bibliothèque municipale : un carrefour culturel pour tous!

## Comptoir restimentaire «Les Ami(e)s d'Émélie»

Paniers de Noël 2014 : Comme par les années passées, Les Ami(e)s d'Émélie prévoient offrir des paniers de Noël. Le comité remettra un panier à ceux et celles dont la demande aura été évaluée.

Toute demande devra être faite avant le 8 décembre 2014.

### Aucune demande ne sera acceptée après cette date.

Contactez-nous le plus tôt possible au 450-886-2093.

Si vous laissez un message sur le répondeur, dites votre nom et le numéro de téléphone où l'on peut vous rejoindre.

Pour être éligible aux paniers de Noël, le comité demande une preuve officielle de résidence à Ste-Émélie.

La distribution des paniers sera faite au comptoir vestimentaire situé au presbytère de Ste-Émélie.

### Le 15 et le 16 décembre sur rendez-vous.

On vous contactera pour préciser l'heure de votre rendez-vous.

### Le comptoir sera fermé à partir du 12 décembre 2014.

### Réouverture le 6 janvier 2015.

Le comptoir de meubles ferme ses portes pour la saison hivernale. Réouverture en mai 2015.

En cas de besoin, communiquez au 450 886-9009 ou au 450 886-3386.

Nous profitons de l'occasion pour offrir à tous un bon temps des Fêtes!

**Christiane Gravel** 

Secrétaire



# L'Unité sans violence

Mardi 21 octobre en avant-midi a eu lieu la signature des chandails des membres de l'Unité sans violence. Cette unité est composée des élèves de 5e-6e année afin de nous aider à diminuer la violence dans la cour d'école. Ce projet est chapeauté par notre marraine, l'agente Audrey Bastien-Gingras de la Sûreté du Québec. Merci à tous les organismes de Ste-Émélie qui se sont déplacés pour soutenir nos élèves.

**Nadia Chamberland** 

Éducatrice spécialisée

### Corvée de verdissement de la cour de l'école Ami-Soleil



Le Gît'Enfants, l'équipe école ainsi que plusieurs parents et enfants se rassemblent dans la cour de l'école le 14 octobre en vue de planter des arbres et arbustes. Le déjeuner, offert sur place, sera préparé par certains enfants quelques jours auparavant.

Cette corvée met fin au projet de Corvées solidaires réalisé avec la CRE comme partenaire dans le programme PARSIS.



### Ateliers manuels

Le projet d'ateliers manuels dans lesquels c'est un parent qui est le prof et qui enseigne aux jeunes une habileté manuelle à développer.

Cette année encore. l'école Ami-Soleil ouvre ses classes à la réalisation de projets école-parent-organisme.

Les ateliers à venir sont: cuisine. décoration de sac en tissu, couture, peinture sur bois, fabrication de cabane d'oiseaux, fabrication d'un support à mitaines en bois.



### La quête du Chevalier noir

Cet été, une trentaine d'enfants ont pu venir jouer au royaume de Skazula; activités médiévales en nature. Ils ont tenté d'empêcher



l'avancée du chevalier noir sur les terres de la princesse mais ils ont eu besoin de renfort!!

C'est pourquoi les élèves de l'Ami-Soleil ont pris part à l'aventure et une cinquantaine d'entre eux ont résolu l'énigme et sont maintenant à la recherche des sept pierres de guérison qui enlèverons la noirceur au Coeur du chevalier noir.



Des adolescents passionnés se sont joints à l'équipe d'organisation et d'animation, nous les remercions, ainsi que les parents joueurs.

### Groupe d'entraide coeur de mère



Un petit groupe de mère s'est formé pour échanger ensemble sur la réalité d'être maman. Des rencontres thématiques nous permettent de réfléchir sur les défis vécus dans la vie avec nos enfants et aussi ceux de communication dans notre vie de coéquipière avec le père.

## Centre Au Cœur des Femmes

### Activités et services accessibles gratuitement

Le Centre Au Cœur des Femmes vous rappelle que même en étant situé à St-Jean-de-Matha, nous desservons également la population de Ste-Émélie-de-l'Énergie. Vous avez accès aux services et aux activités tout à fait gratuitement.

Nous offrons, dans un cadre professionnel et confidentiel, une panoplie de services, dont l'écoute individuelle et le soutien nécessaire dans un moment difficile. Aussi, vous pouvez bénéficier de notre service d'accompagnement auprès de différentes structures ainsi que pour la défense de vos droits. Nous offrons des activités avec une halte-garderie sur place, mais il est nécessaire de vous inscrire à l'avance. Les activités offertes en novembre, décembre et janvier sont :

Le tricot sans broches : mardi 4 – 11 – 18 novembre

Café-rencontre : l'enthousiasme au quotidien, le 5 novembre et lâcher prise sans tout lâcher, le 19 novembre.

Ciné-rencontre : « L'imposture » le 26 novembre et « Polytechnique » le 3 décembre

Dîner partage : le thème portera sur les aidantes naturelles – Les défis qui nous attendent – 12 nov.

Dîner de Noël: 10 décembre

Intuition et clairvoyance: 16 décembre et 14 janvier

Réflexologie : 20 janvier

Stretching : début le 8 janvier

Pour inscription et information : 886-9171 ou 183 rue Sainte-Louise à St-Jean-de-Matha (2<sup>e</sup> étage de l'ancien presbytère).

Le Centre est ouvert du mardi au vendredi de 13h00 à 16h00

Nous prenons les appels de 9h00 à 16h00

Bienvenue à toutes!

### **SALAISON J. ST-GEORGES INC.**

Suite à la revente de notre commerce en septembre dernier, nous désirons souhaiter la bienvenue et la meilleure des chances à Steve Garant et Valérie Deschênes, les nouveaux propriétaires, qui, nous en sommes persuadés, sauront relever le défi avec brio.

Nous profitons aussi de l'occasion pour remercier tous nos fidèles clients et amis qui ont contribué à notre réussite tout au long de ces 45 ans. Vous servir fût toujours un grand plaisir pour nous, c'est pourquoi ce n'est pas sans un p'tit pincement au cœur que nous nous retirons, mais que de bons souvenirs nous gardons de chacun de vous!

À nouveau, mille mercis et au plaisir de vous croiser un jour ou l'autre!

Gisèle et Jules st-Georges

## Courtoisie de notre agente...



## **Fausses alarmes**

Les policiers de la Surêté du Québec de la MRC de MATAWINIE répondent à près de 12 142 appels par année. Et environ 3 296 de ces appels sont assignés pour des alarmes résidentielles et commerciales, ce qui correspond à 27% des appels. Il est important de mentionner que la forte majorité de ces appels sont non fondés.

Qu'est-ce qu'une fausse alarme : une alarme est dite non fondée losqu'elle est déclenchée sans nécessité, par négligence, par un équipement défectueux ou inadéquat et aussi par des mauvaises conditions météorologiques qui causeraient par exemple une panne de courant, des vibrations....

Les citoyens comprendront donc que le temps mis par les patrouilleurs à répondre à ce type d'appel pourrait facilement être réduit. La Surêté du Québec espère sensibiliser tout un chacun à être plus vigilant à ce niveau puisqu'il n'est pas rare qu'une fausse alarme soit causée parce que les propriétaires ont laissé leur animal libre à l'intérieur de la maison ou que le vent pénètre par les fenêtres demeurées ouvertes et fait bouger des objets à l'intérieur.

Notons qu'il est de la responsabilité du propriétaire du système d'alarme d'entretenir et d'assurer le bon fonctionnement de celui-ci, car il y a des conséquences monétaires considérables.

Conséquence : à chaque appel d'alarme non fondé, le patrouilleur se doit de remplir un rapport d'infraction général en vertu de l'article 7 du règlement municipal qui est libellé comme suit : « utilisateur d'un système d'alarme qui s'est déclenché et n'a révélé aucune preuve ou trace d'intrus ou à la commission d'une infraction ». Le tout sera envoyé par la suite à la municipalité concernée qui a le mandat d'émettre un constat s'il y a lieu.

Si nous réussissons à diminuer le nombre d'appels de fausse alarme, cela sera au profit des citoyens, car le temps de réponse aux autres appels pourra ainsi être amélioré et les policiers pourront également investir leur temps dans d'autres types d'activités comme la prévention de la criminalité et les collisions.

### **LES GRANDS HONNEURS POUR UNE**

Le 13 septembre dernier, Marianne Senez, 9 ans, de Sainte-Émélie, a participé à la finale de Petit festival de la chanson de Granby. Après une audition qui avait lieu au zoo de Granby, elle a été sélectionnée en compagnie de sept autres jeunes de 6 à 9 ans. Après avoir séduit les 3 juges, Marianne a remporté le premier prix et mis la main sur une bourse de 1000\$. Cela lui permettra de poursuivre ses cours et de se perfectionner.

Elle aura également l'occasion de participer à l'enregistrement audio et vidéo d'une chanson de Noël. Cela aura lieu au studio Planet, à Montréal, sous la direction de Madame Nathalie Choquette, chanteuse bien connue. Une entrevue avec Marianne paraîtra également dans le numéro de décembre, dans la revue Enfant-Québec.



## Courtoisie de notre agente ...

## Introduction par effraction

Quand l'automne est à nos portes, souvent les gens quittent leurs chalets d'été laissant les résidences plus vulnérables. Voici quelques moyens à prendre en tant que propriétaire afin de mieux protéger votre résidence.

- 1- Tout d'abord, ne laissez aucun outil à l'extérieur qui pourrait être utile aux voleurs (échelle facile d'accès, gros bac près d'une fenêtre).
- 2- Avisez vos voisins qui sont résidents permanents de votre départ pour l'hiver, afin qu'ils puissent garder l'œil sur votre demeure s'ils prennent des marches, laissez-leur vos coordonnées afin qu'ils puissent vous rejoindre s'il y avait une urgence.
- 3- Faites déneiger votre entrée afin de démontrer que votre résidence est habitée.
- 4- Éclairez bien votre demeure à l'intérieur et aux accès, avec un système de minuterie.
- 5- Procurez-vous un système d'éclairage extérieur qui déclenche aux mouvements.
- 6- Si vous pouvez vous procurer une caméra de chasse qui prend des photos lorsqu'il y a du

- mouvement, cela peut grandement aider à nos enquêtes, s'il y a un vol.
- 7- Prévoyez de bonnes serrures et barrez votre porte de garage lors d'un départ prolongé.
- 8- Prévoyez un système d'alarme comme moyen de prévention.
- 9- Dresser un inventaire de vos objets de valeurs.
- 10-Burinez vos objets de valeurs afin que cela soit visible, par la suite il est plus difficile de vendre des choses burinées au receleur.

### Quoi faire si malheureusement votre chalet se fait cambrioler?

- 1- Appelez au 310-4141 afin de porter plainte.
- 2- Ne touchez à rien, laissez tout en place le temps que la police se déplace sur les lieux afin de voir s'il y a des preuves à prélever sur place.
- 3- Par la suite, vous pourrez contacter vos assurances avec le numéro d'évènement remis par les policiers.

### JEUNE ÉMÉLINOISE

Au moment d'écrire ces lignes, elle vient tout juste de participer aux auditions du concours provincial Fais-moi ta toune, qui ont eu lieu aux Galeries Joliette. Elle a été retenue pour la finale de notre région, le 11 octobre à l'auberge Albatros, à Asbestos.

Pour un aperçu des réalisations de Marianne, vous pouvez visiter le site You tube/ Marianne Senez.



## Loisirs de Ste-Émélie inc.

## Changement de saison

Lors de notre dernière réunion de comité directeur des Loisirs, Lucie Boucher, Johanne Bilodeau et moi avons décidé que je rédigerai l'article de rétrospective du Loto-bouse et de la kermesse des 27 et 28 septembre derniers, pour annoncer personnellement mon congé de maternité. Je ne savais pas qu'au moment d'écrire les présentes lignes, Johanne aurait démissionné de son poste d'agente de loisir municipal, et Lucie, de toutes ses fonctions à Ste-Émélie. C'est donc avec un mélange de regret de l'équipe que nous avons formée, de reconnaissance pour le travail patient et passionné de ces deux femmes extraordinaires, de joie pour elles – car je suis certaine qu'elles s'en vont vers d'autres succès -, mais aussi de confiance dans notre village, qui saura assurer une relève, que je vous transmets les remerciements des Loisirs pour la magnifique participation au Loto-bouse et à la kermesse!

Merci aux bénévoles: Martin Langlois et Virginie Brisson, Marie-Josée Lebel, Pascal Fiset et Évelyne Miljours, Stéphane Allard, Line Sauriol, Stéphanie Vallée et Stéphane, Jérôme Lizotte, Catherine Cartier, Lisa Fanning, Marie-Mickaëlle Patoine, Denis Ducharme, Julie (amie de Marie-Josée Bellerose), Martin Héroux, Gabriel Blais-Landreville, Michel Plouffe, Pierre Marcotte, Ginette Clocher et son mari, Michel Beaumont et Nancy (conjointe de Luc Robillard).



Merci

aux commanditaires : Familiprix Lafrance et Caisse populaire Desjardins des SeptChutes, pour leur soutien annuel; Salaisons St-Georges, Mobilier St-Félix, Peewanack et Auberge du Vieux-Moulin pour leurs généreux dons de prix du Loto-bouse; CLD Matawinie, pour « Osez la danse » et la venue de Vincent Desjardins.

Merci également aux annonceurs, aux commerçants qui ont participé à la vente des billets de tirage et, bien sûr, à la Municipalité de Ste-Émélie-de-l'Énergie.



## Loisirs de Ste-Émélie inc.

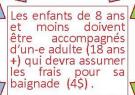
## aux Loisirs de Ste-Émélie

Pour la suite, plusieurs personnes avaient signifié leur intérêt à participer à la planification des événements, qui sera d'autant plus facile que ce ne seront plus des « premières », mais des événements « rodés ». Vous êtes toutes et tous invités à vous lancer, avec vos idées et votre style, pour apporter encore du nouveau ou acquérir de l'expérience en organisation d'événement! Johanne reste trésorière des Loisirs, à titre bénévole, et moi, je serai de retour au secrétariat, également bénévole, en juin 2015. En ce qui concerne le Loto-bouse, les Loisirs offrent à un autre organisme de reprendre la formule en 2015. La vente de billets a dépassé les prévisions (merci à tous!), mais c'est trop d'énergie pour nos seules épaules...



Enfin, ne ratez pas Martin Deschamps le 31 janvier 2015 dans le cadre du Carnaval – les billets se vendent déjà – et bien sûr, notre Marché de Noël, les 13 et 14 décembre prochains!

**Lorraine Boury** 



## Pour les 0-17 ans de Ste-Émélie et de Saint-Jean-de-Matha!

# Transport organisé et bains libres

à la piscine de St-Gabriel-de-Brandon

Départs de Ste-Émélie (mdj) et de St-Jean-de-Matha (Défi-Famille)

### Inscription obligatoire

Les samedis pm 4 et 18 oct., 1<sup>er</sup>, 15 et 29 nov. et 13 déc. Les vendredis soirs 19 sept., 24 oct. et 21 nov.

Chouette! En plus, c'est **GRATUIT!** 







Information et inscription 450-886-5493 mdjmayais@gmail.com

Formulaires d'inscription également disponibles à :

- Défi-Famille
- Mairie de Ste-Émélie-de-l'Énergie
- En version imprimable sur :



« Piscine communautaire »





### Écho de la Maison des jeunes «Les Mayais»

450-886-5493 | mdjmayais@gmail.com





Horaire régulier merc. au vend. 18-21h Horaire réservé aux 10-12 ans vendredi 12-13h et 15-17h Aide aux devoirs mercredi 15-18h

#### « Ensemble contre l'intimidation ! »

Tel était le thème du Forum sur la lutte contre l'intimidation qui s'est tenu le 2 octobre dernier et qui était organisé par le Ministère de la Famille du Québec (MFQ). Celui-ci avait pour objectif le développement d'un

plan d'action contre l'intimidation tous les âges, dans le monde réel et le monde virtuel ».

L'intimidation

décortiquée

d'intimidation

se caractérise

comportement,

parole, acte ou

tout

Rappelons

qu'une

par

situation

Avis aux parents et à la communauté La Maison des jeunes entame son blitz de financement du temps des fêtes:

#### CALENDRIER 2015

100 % JEUNES ET **ÉMÉLINOIS** 

AU VISUEL DES ŒUVRES PRODUITES PAR LES JEUNES DE LA MDJ DANS LE CADRE DU PROJET PHOTO 2014.

NOUS EN CONSIGNONS SI **VOUS DÉSIREZ EN VENDRE** AU TRAVAIL OU DANS VOTRE FAMILLE.



100% ÉMÉLINOIS

DE TYPE SAUVAGEON

RÉSERVEZ-LE TÔT!



geste, presque toujours délibéré dans l'intention de faire du mal ou

de nuire. De plus, l'intimidation a nécessairement un caractère répétitif et s'inscrit toujours dans un contexte d'inégalité du rapport de force. Cela signifie que la personne qui intimide bénéficie d'un avantage non seulement physique, mais surtout social, d'un certain pouvoir, par rapport à sa victime. Pensons à une personne qui a peu d'ami-e-s versus une personne populaire, une personne qui correspond aux standards de beauté versus une autre qui n'y correspond pas ou qui est plus originale, une personne homosexuelle dans un univers majoritairement hétéro, etc. Ces personnes sont-elles en situation de force et de contrôle?

#### L'intimidation, une affaire de jeunes ? Ce qu'ils en pensent...

Dans le cadre de la consultation publique qui a suivi le Forum, nous avons discuté avec les jeunes de l'état de la situation et des pistes d'action en matière d'intimidation. Ainsi, ce qui leur apparaît comme étant le plus préoccupant en la matière est que malgré que les gestes d'intimidation soient de plus en plus facilement identifiables, la plupart des gens n'interviennent pas s'ils sont témoins d'intimidation, et ce, surtout si la victime est inconnue. De plus, ils considèrent que les gestes d'intimidation ne sont pas assez dénoncés. Afin de lutter efficacement contre l'intimidation, toujours selon nos jeunes, il faudrait inverser la passivité des gens et sensibiliser la population à (mieux) agir dans les situations d'intimidation, à développer des services d'aide pour les témoins et à mieux faire connaître les conséquences légales au phénomène d'intimidation. Enfin, c'est dans la vie de tous les jours et dans les milieux éducatifs qu'il faudrait agir en priorité, notamment en faisant la promotion du civisme. Ainsi, selon eux, la lutte à l'intimidation, c'est l'affaire de toutes et tous!



Notez qu'il est possible pour les citoyenne-s de participer à la consultation publique sur l'intimidation via un formulaire Web (voir sur le site du MFQ) jusqu'au 30 novembre prochain.

# AQDR

## Comité Ste-Émélie

Bonjour! L'Écho annonce la tombée du journal le 10 octobre, pour la parution de novembre et décembre 2014. Déjà un clin d'oeil vers Noël...Nous sommes fin septembre et cette année... Des jours d'automne entièrement remplis de couleurs éclatantes, le ciel clair, le soleil ardent intensifie les jaunes dorés, les rouges éclatants, les multiples argentés des feuillus. De façon très évidente, c'était la fête de l'automne dimanche le 28 septembre. Souvenez-vous.

La rentrée du 9 septembre réunissait les membres de l'Association A.Q.D.R. et fort bien attendus par un horaire surchargé.

Le procès-verbal annonçait, nous le regrettons, la démission de Cécile Durand, au poste de secrétaire. Merci, pour le temps accordé, les recherches effectuées afin de mener à bien cette responsabilité. Nous souhaitons ta participation aux réunions. Merci et bienvenue.

La MADA, La « Municipalité Amie des Aînés », poursuit son objectif. Bien connaître la vie des aînés à Ste-Émélie, ses possibilités d'amélioration, ses ressources. Treize municipalités en font maintenant partie. À suivre.

#### L'infirmière en milieu rural:

Monsieur Lemieux fait un retour éloquent sur l'utilisation des services de « l'infirmière en milieu rural ». Chaque jour de portes ouvertes, les heures de consultation sont toutes remplies. Cependant une certaine incompréhension persiste. Pour plus de renseignements, téléphonez au C.L.S.C. Piedmont à St-Jean de Matha: Tél. 450-886-3861. Prescription - Heures et jours de rendez-vous, etc.

Vaccination antigrippale le 19 novembre, au Centre Culturel Jean Antoine Leprohon, 140 Émélie-Bolduc. Les personnes doivent être inscrites avant le 23 octobre, car les inscriptions doivent être retournées au CSSSNL à cette date pour déterminer combien d'infirmières seront nécessaires.

Merci à Monique Durand et Aline Brunet, responsables du projet.

Décembre, maintenant Noël! Pour tous les enfants de la terre. Pour tous les humains de la terre. Pour toute vie sur cette terre. Que l'amour, le partage et l'espoir vous habitent.

Thérèse St-Georges

#### Une grande dame de passage chez nous.

Je tiens à vous donner des nouvelles de cette chère petite dame aux yeux si beaux, si bleus...

Bien des gens s'informent de notre charmante centenaire, M<sup>me</sup> Marguerite Stäger Nerny. Elle se porte bien, malgré ses 109 ans. Elle me fait souvent des visites imprévues. Ca fait 81 ans qu'elle vient dans ma famille à Ste-Émélie.



Il me fait plaisir de vous présenter cette photo qui a été prise lors d'une de ses dernières visites chez moi. J'ai voulu vous la partager. Elle a tenu à aller saluer « son jeune boucher »... M. Jules St-Georges.

Voyez comme ils semblent si fiers de se revoir. Que de souvenirs ça évoque. Sa mémoire n'a jamais flanché. Elle demeure très lucide. Il n'y a que sa surdité qui l'affecte.

N'est-ce pas qu'ils sont beaux à voir.

Merci Mme Marguerite Stäger Nerny de nous garder dans votre mémoire.

Votre éternelle et enthousiaste admiratrice.

**Monique Durand** 



Bonjour membre et amis(es) du club FADOQ Sainte Émélie-de-L'Énergie.

### Les activités des prochains mois sont :

Souper bingo le 6 novembre à 18 heures Prix d'entrée 15\$ le souper et bingo a 6\$ compris.

### Pour réservation :

Rollande Goulet: 450-886-5919

Yolande Mailloux: 450-883-8070

13 novembre : souper du mois.

20 novembre : sac de sable.

27 novembre : pétanque.

4 décembre : bingo

6 décembre : souper de Noël et fin des activités 2014.

Menu: fesse de bœuf buffet chaud et froid.

Prix: 25 \$ pour les membres / 28 \$ pour les

non membres.

Réservez tôt. Billets en vente des maintenant.

Pour réservation: Rollande Goulet: 450-886-5919

Yolande Mailloux: 450-883-8070.

Noëlla Sirois: 450-886-1798.

Les activités reprendront le 8 janvier 2015.

### CLUB STE-ÉMÉLIE

#### **ATTENTION:**

Dans la revue de Virage d'automne 2014, le réseau FADOQ, nous invite a adhérer au mouvement et à porter fièrement le bouton argenté, pour ainsi travailler ensemble à la qualité de vie de nos aînés d'aujourd'hui et de demain.

Votre club FADOQ met à votre disposition le bouton argenté au coût de 2 \$. Serez-vous des nôtres pour nous appuyer, que vous soyez membre ou non?

### **Voyage:**

Prochain voyage le 12 décembre 2014. Spectacle à ne pas manquer.

Québec Issime, comédie musicale au théâtre Maisonneuve et le Marché de Noël Casse-noisette aux Palais des congrès.

Transport, spectacle et souper inclus, plus l'activité du marché. 189 \$ par pers. taxes incluses.

Pour réservation:

Armande Brisebois: 450-757-1387.

Nous souhaitons la plus cordiale bienvenue aux jeunes de 50 ans et plus.

Nous vous souhaitons un très joyeux Noël et une bonne et heureuse année 2015 à tous et à toutes.

Noëlla Sirois

Secrétaire

### **CLUB OPTIMISTE**

Bonjour amis(es) optimistes,

Voici d'abord un petit rappel des évènements passé :

Le 2 septembre, lors de la rentrée scolaire, a eu lieu la remise officielle de 2 sacs d'école complets. Les grands gagnants étaient : Alicia Chaussé et Alex Castonguay.

Le 3 septembre, mademoiselle Amélie Larivière, gagnante du concours « ma carrière de rêve » a pu rencontrer une photographe et designer graphique. Cette rencontre a été rendue possible grâce à la participation de Josée Thibault et Stéphane Ricks, propriétaires de Photografik et Designer graphique de St-Alphonse-Rodriguez.

Amélie a été très bien reçue. On lui a permis de découvrir diverses facettes de la photographie afin qu'elle puisse prendre une décision plus éclairée sur sa future carrière. Elle a également pu faire des photos ainsi que la création de son propre logo qu'elle pourra peut-être un jour utiliser ... qui sait !!!

Le 5 septembre, dans le cadre de la rentrée scolaire, le club Optimiste a offert aux jeunes de l'école un dîner épluchette. Merci à monsieur Guy Bounadère et ses bénévoles!!!

Le 25 septembre avait lieu la passation des pouvoirs à la Glacière. Nous avons passé une super soirée et avons été bien reçus.

Les 18 et 25 octobre avait lieu la pièce « Pas de pitié pour le docteur » de la troupe de la 131 Nord. Le club a collaboré à la vente de billets et a tenu le bar lors de ces 2 soirées.

Nous avons finalement participé à un atelier dans le cadre des festivités de l'Halloween à l'école, le 31 octobre dernier.

Pour ce qui est des activités à venir :

Le Club poursuit encore cette année avec une collation par semaine et une bonne soupe chaude une fois par mois. Merci à François Labelle et ses bénévoles pour la poursuite de cette implication auprès des enfants de l'école.

Nous tiendrons un concours de dessins de Noël auprès des élèves de la maternelle jusqu'à la troisième année. Merci à l'école de participer avec nous.

Comme plusieurs années déjà, « la vente de Gâteaux aux fruits » est de retour. Vous pourrez vous procurer le (ou les) vôtre(s) auprès des directeurs ou dans les commerces locaux. Faites vite, les quantités sont limitées !!!!

Le club optimiste est toujours à la recherche de cartouches d'encre vides. Pour l'année qui vient de se terminer, nous avons remis 649 cartouches pour un total de 3 368 \$. L'ensemble des clubs réunis a accumulé plus de 30 000 \$, ce qui a permis de financer l'éducation d'un chien Mira. Merci de participer à cette cause !!!

Le conseil du Club Optimiste a décidé cette année d'innover. Afin de nous permettre de défrayer les coûts associés aux soupes, aux collations, aux repas et aux concours offerts gratuitement aux élèves de l'école primaire et pour nous permettre de diminuer les frais associés aux diverses activités, nous tiendrons un souper-bénéfice:

QUOI ? Il s'agit d'un souper spaghetti à volonté suivi du spectacle de Sébastien Bourgault (humoriste de la relève juste pour rire) et d'une disco.

QUAND? Samedi 29 novembre 2014 à 18 h

OÙ? Salle Jean-Antoine Leprohon

COMBIEN? 25 \$ / personne seulement



INFORMEZ-VOUS!
450-758-5125
www.laptiteverte.com

### **SOIRÉE 1er ANNIVERSAIRE!**

On fête ça ensemble!

SAMEDI, 22 NOVEMBRE 5@9

Musique d'ambiance avec Mariko Lavallée-Durand en formation JAZZ

De succulentes petites bouchées vous seront servies! Une consommation offerte par client Coups de cœur, témoignages, photos, vidéo promotionnelle, échanges et plaisir garanti!

### Les mois de NOVEMBRE et DÉCEMBRE !!

Party de bureau, de familles, ou entre amis, du temps des fêtes! Pensez à l'Auberge La P'tite Verte!

Une jeune entreprise locale et dynamique!

Menu de groupe et animation musicale disponible Hébergement confortable et abordable

Billets en vente auprès des directeurs

Venez vous amuser avec nous ... afin de garder notre club en bonne santé.

Il me fait finalement plaisir de vous présenter le conseil d'administration 2014-2015

Francine Hénault Présidente

**Élyse Lavallée** Secrétaire

Claude Hénault Trésorier

Jonatan Archambault Directeur

**Steve Poirier** Directeur

**Annie Robillard** Directrice

Pour nous, c'est une autre année optimiste qui recommence avec quelques activités qui ont déjà eu lieu et plusieurs autres à venir. Surveillez nos publicités!

Bonne année Optimiste !!!





Sébastien Bourgault Humoriste de la relève juste pour rire

### La source à Sainte-Émélie-de-l'Énergie

Il était une fois un garçon nommé Joseph. Il vivait seul avec sa mère depuis la mort de son père. Enfant, le jeune Joseph était très timide. On le voyait sou-vent au bord de l'étang. Il aimait pêcher la truite et l'achigan dans la rivière Leprohon et dans la rivière Noire qui entouraient le village. Il rêvait en secret de rencontrer une jolie jeune fille. Il voulait lui offrir une maison accueillante et ensoleillée pour leurs enfants. Joseph venait d'acheter une terre, une terre de roches, avec l'argent que son père lui avait laissé en héritage. Il voulait vivre sur le bord d'un lac à Sainte-Emélie-de-l'Energie. Le jeune fermier possédait un don. Il était sourcier.

Un jour, les habitants du village couraient dans tous les sens. Ils avaient peur. Le soleil était disparu ou presque depuis plusieurs semaines. Leurs nombreuses prières n'avaient rien changé. Les chapelets sur les cordes à linge, bien inutiles. Les fermiers pleuraient sur leurs champs où les plants paralysés refusaient de grandir. Ils avaient pourtant appris à se contenter de peu. Le maire ne savait plus où donner de la tête.

Les habitants se rassemblèrent. Quelqu'un proposa de rencontrer le nouveau propriétaire, le jeune Joseph. Un voisin l'avait vu se promener avec une branche de noisetier pour trouver de l'eau sur sa terre. De plus, on trouvait qu'il avait l'air bien futé. Joseph se sentit honoré d'une telle confiance. C'est vrai qu'il s'y connaissait avec l'eau. Quant au soleil? C'était une autre affaire. Il accepta sans toutefois faire de promesse.

Joseph réfléchit pendant de longues heures. Il avait, lui aussi, remarqué que le soleil boudait le village depuis quelque temps. Il commença par interroger les Anciens tels Salomon, Kenri, Adrien, Pierre, Gaspard et les demoiselles Bellerose. Que s'était-il passé? Il ne découvrit rien qui puisse attirer les foudres du soleil. Il proposa dans un premier temps de nettoyer tous les potagers. Peut-être allait-on découvrir un indice. D'abord, les mauvaises herbes. Puis on enleva de pleines brouettes de roches. Chaque année, les cultivateurs devaient «érocher». Le dégel faisait monter à la surface des cailloux, parfois de la grosseur d'une patate. Et il en restait. Tous se mirent à la tâche. Les plus sceptiques furent entraînés par l'ardeur des autres. Malheureusement, leur travail ne suffit pas.

Les matins restaient gris, nuageux. Joseph crut que le soleil avait peut-être peur. De quoi? Les jeunes nettoyèrent alors toutes les berges des rivières. Et les bûcherons, de retour des chantiers pour l'été, coupèrent les arbres morts des forêts avoisinantes. Jamais, Sainte-Emélie-de-l'Energie n'avait été aussi propre. Plusieurs en profitèrent pour repeindre leur maison, nettoyer les perrons et laver les fenêtres. Comme si on attendait de la visite.

Certains commencèrent à douter des solutions proposées. Le maire annonça un conseil spécial. Joseph n'avait plus qu'une journée pour ramener le soleil. Il prit une gourde, du pain et du fromage. Vers la fin de l'après-midi, il partit vers le rang de la Feuille d'Erable. Il marcha pendant quelques heures. Il monta la côte à Alex. Il piqua vers le cap. Du haut, il voyait tout le village, ce village qu'il aimait tant. Et derrière la montagne, à l'ouest, il devinait le soleil qui semblait ailleurs. Il devait à tout prix réussir et gagner le cœur des gens. Le soir venu, il s'endormit au pied d'une

### La source à Sainte-Émélie-de-l'Énergie

épinette. Il faisait encore nuit quand il aperçut une toute petite lueur. Joseph se leva et cria de toutes ses forces. Il donna rendez - rous au soleil. Surpris par tant d'audace, le soleil se présenta devant lui. Le jeune homme lui demanda des explications sur cette absence prolongée. Il lui raconta ce que les gens avaient fait pour lui. Le soleil fut touché. Un peu penaud, il avoua qu'il avait tout simplement oublié le village, tout petit, lové dans la montagne à Bidou. Il n'avait pas vraiment d'excuse. Joseph proposa donc de lui offrir une source avec laquelle il pourrait jouer très tôt le matin et se mirer. Le soleil sourit. L'idée lui plaisait. Il posa cependant une condition. Le soleil se ferait un peu plus pares seux qu'ailleurs. Au printemps, il devait travailler si fort à fondre la glace, qu'à l'été, il quitterait très tôt en après-midi. Joseph accepta sur le champ. Il ne roulait pas courir le risque de rentrer au rillage, seul, sous un ciel gris. Il revint d'un pas rapide. Plusieurs dormaient encore à cette heure matinale. Au lieu de prendre la rue Principale, Joseph monta la côte du Grand-Rang. Au milieu, il s'arrêta net. La branche de noisetier qu'il avait pris soin d'apporter avec lui tremblait. Elle bougeait dans tous les sens. Il peinait à la retenir. Sout près de la route, l'eau était là, prête à jaillir. Le jeune sourcier creusa avec ses mains. L'eau claire coulait. Il se releva. Puis l'eau de la source se mit à briller. Le soleil l'avait suivi et faisait miroiter ses rayons tels des diamants jusqu'au bas de la côte.

Les gens attirés par ce phénomène commencèrent à approcher. Et là, ils virent Joseph tout souriant. Le ciel était si bleu! Le soleil était revenu sur le village. Joseph avait réussi. Plusieurs le félicitèrent. Ils n'ont jamais rien su de l'entente que



le jeune homme renait de passer. Une jeune femme courut chez elle chercher une cruche. Elle gravit la montagne et fut la première à puiser l'eau claire de la source. Elle remercia Joseph et lui donna un baiser sur la joue. C'est ainsi que commença une autre histoire, leur histoire d'amour. Ils récurent heureux et eurent plusieurs enfants.

Depuis ce jour, au milieu de l'après-midi, le soleil disparaît derrière la montagne. L'été, l'air est un peu plus frais qu'ailleurs surtout à l'heure du souper. Les tomates mûrissent un peu plus tard qu'ailleurs. L'eau coule toujours sur le bord de la route. Juste à côté, les nombreuses sources sur la terre de Zéphirin Pelland ont fourni l'eau potable à tout le village de Sainte-Emélie-de-l'Energie pendant plusieurs années.

Raymonde Beaudoin

## La page Desjardins

#### Horaire prolongé avec le nouveau service de téléphonie

<u>La Caisse populaire Desjardins des Sept-Chutes</u> est fière de vous informer que son nouveau service de téléphonie a engendré plusieurs « <u>commentaires positifs</u> » par ses membres ayant eu un service immédiat. N'hésitez pas de l'utiliser à son plein escient en composant 450-886-3843 option 2. Un conseiller pourra vous aider

- de 6h à 22h en semaine - de 8h30 à 16h le week-end.

#### <<Voici un aperçu des transactions que vous pouvez effectuer>>

#### Opérations et transactions courantes

- Contrordre de paiement
- Demande de recherche
- Virements entre comptes
- Émission et remplacement de carte d'accès Desjardins
- Ajout de forfaits, changement d'adresse)

#### AccèsD

- Adhésion au service
- · Réactivation de mot de passe
- Adhésion/réactivation du virement entre personnes
- Ajout/retrait de bénéficiaires
- Ajout/retrait e factures
- Soutien à la navigation

#### Financement et placement

- Prise de rendez-vous
- Ajout/modification/retrait du virement en cas de découvert VCD
- Financement Accord D
- Ouverture et fermeture de compte d'épargne stable régulier
- Financement automobile et biens durables modification d'adresse
- Changement de type de relevé

#### Visa Desjardins

- Demande de la carte, transfert de compte
- Ajout/retrait du relevé en ligne
- Avance de fonds Visa au guichet désactivation de la fonction

PRENEZ CONGÉ DES QUESTIONS SUR VOTRE ÉTAT DE SANTÉ PENDANT QUATRE ANS!

Informez-vous dès aujourd'hui auprès de l'un de nos spécialistes ! 1 877 647-5174

Depuis juin 2014, Desjardins innove en bonifiant son offre d'assurance voyage annuelle grâce à <u>QUATTRA</u>. Avec cette nouveauté, les voyageurs âgés de 61 ans et plus qui se procurent une assurance voyage annuelle pourront :

- Partir n'importe où et aussi souvent qu'ils le veulent à l'intérieur d'un an
- Prendre congé des questions sur leur état de santé pendant 4 ans puisqu'ils n'auront à répondre qu'une seule fois à un questionnaire médical lequel sera valide pour une période 4 ans!



La Caisse populaire Desjardins des Sept-Chutes souhaite une très belle retraite à <u>Mme Sylvie Brouillet</u> qui a su offrir ses loyaux services depuis 1991



### LA DANSE S'ENDIMANCHE : La tournée dansante des églises de Lanaudière

Dans le cadre du projet, Osez la danse en Matawinie et en partenariat avec CLD de la Matawinie, la chorégraphe Julie Pilon vous propose un circuit touristique et artistique complètement sauté!

Sur le parvis des églises de Lanaudière, une performance dansante est présentée dans différentes communautés, au sortir de la messe. Habitants du village, passants et curieux sont invités à assister à la rencontre surprenante de la danse et de la musique, de la tradition et de la modernité. Au son d'un violon et d'un carillon, les cinq artistes lanaudois nous offrent une perspective nouvelle de la création, mettant en valeur le patrimoine régional.

Au cours de la saison 2014-2015, les performeurs s'offrirontles marches de 5 églises de la Matawinie et déjà plusieurs autres églises s'ajoutent! La tournée débutera le dimanche 19 octobre à Saint-Côme à 12h00. Les artistes visiteront ensuite l'église de St-Félix-de-Valois le 2 novembre à 10h15, ensuite celles de St-Alphonse-de-Rodriguez le 24 mai, de St-Jean-de-Matha le 14 juin et ils termineront avec Ste-Béatrix le 5 juillet 2015.

La volonté de redonner un sens aux églises, la circulation du public entre les villages, l'effet de surprise et le mélange des genres artistiques font partie des éléments qui ont motivé la conceptrice du projet, Julie Pilon, à se lancer dans cette proposition inusitée. « Je côtoie des églises à tous les jours : elles font partie de notre patrimoine culturel. Avec ce projet, je cherche à transformer leur fonction en y amenant la danse, la musique pour les rendre vivantes, et leur redonner un sens nouveau, différent. Les mondes traditionnels et contemporains peuvent cohabiter et même se marier (!) peut-être plus facilement grâce aux interactions artistiques dans la communauté. En tant qu'artiste, on a la liberté ou l'opportunité de transformer ces lieux autrefois



remplis, mais de plus en plus vides, et d'y imprégner notre vision personnelle. »

Les performances pourront varier selon les églises, la température, l'humeur des danseurs et des spectateurs! Les gens sont invités à y assister plus d'une fois (ex : à l'automne et au printemps). En cas de pluie, le spectacle aura lieu à l'intérieur. Une discussion avec les artistes, animée par Julie Pilon, complètera le programme d'une durée d'environ 20 minutes et gratuit.

Ce projet présente un intérêt certain pour la Matawinie et tout Lanaudière. Il pourra se multiplier et être repris durant d'autres événements ou festivals partout au Québec. Ce projet a été financé par le Fonds de Développement de la Matawinie, volet Culture et Patrimoine et plusieurs partenaires locaux.

Idée originale et mise en scène: Julie Pilon. Artistes en danse: Julie Pilon, Josée Mayrand, Mélissandre Tremblay-Bourassa. Musiciens: Gabriel Girouard et Pierre-Alexandre Saint-Yves.

Le circuit des églises visitées en 2014-2015 est disponible sur www.empreintevague.ca et www. festivedenature.com. Pour toute information, pour confirmer votre présence ou pour faire venir les artistes dans votre communauté, veuillez contacter le 450.883.3210.



## Marché de Noël de Sainte-Émélie

Les **13** et **14 décembre 2014** de 10 h à 17 h

Centre culturel et sportif J.-A.-Leprohon 140, rue Émélie-Bolduc (Stationnement disponible devant le centre)

### Troisième édition!

- Produits uniques, faits mains et locaux
- Repas traditionnel préparé par la FADOQ
- Visite du Père Noël (le 14 dès 15 h)!

*Renseignements*: Facebook « Loisirs de Ste-Émélie inc. » ou bureau municipal au 450-886-3823.



Le Marché de Noël de Ste-Émélie est un évén<mark>ement</mark> des Loisirs de Ste-Émélie inc. produit grâce au soutien annuel de la Caisse populaire Desjardins des Sept-Chutes et de la pharmacie Familiprix J.-F. Lafrance. Merci également à la Municipalité de Ste-Émélie!



